

البرنامج الرئيسي 8 التعاون مع البلدان النامية

الدعم لأغراض التنمية	1 - 8
مجالات الدعم الخاص	2- 8

ملخص

154- يرمي هذا البرنامج الرئيسي إلى دعم البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً في مبادراتها من أجل الانفاس بنظام الملكية الفكرية على أكمل وجه وزيادة فعاليته إلى أعلى درجة كأداة للتنمية الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.

155- ويظلّ الهدف العاجل لهذا البرنامج الرئيسي تطوير موارد تلك البلدان وبناها التحتية وتعزيز قدراتها من أجل الاستفادة من التطور السريع في الملكية الفكرية كثروة اقتصادية قيمة في الاقتصاد العالمي. وتبني الاستراتيجية التي ينتهجها هذا البرنامج الرئيسي على حصيلة الأبحاث التي تبيّن السبل التي تمكنّ الأمم والشركات من تطوير الملكية الفكرية والتشجيع على الانفاس بها كثروة اقتصادية وجمع أصول الملكية الفكرية الوطنية. ويقتضي كلّ ذلك وضع سياسات استشرافية فضلاً عن إنشاء البنية التحتية القانونية والإدارية لحماية الملكية الفكرية. وحتى تستطيع الويبو تفويذ هذه الاستراتيجية بكفاءة، عليها أن تصمم أنشطتها بما يتوافق واحتياجات البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً على اختلافها وبما يتاسب ومختلف المتطلبات والأولويات التي تحددّها تلك البلدان في تعاملها مع الويبو. ويعزى ذلك إلى أوجه الاختلاف الكبّرى فيما بين البنى التحتية لتلك البلدان في مجال الملكية الفكرية وتبّين أوضاعها الاقتصادية والقانونية والثقافية والتكنولوجية.

156- وهناك العديد من البلدان النامية، والبلدان الأقل نمواً على وجه الخصوص، التي تشرع الآن فقط في مواجهة تحديات الاستفادة من المزايا الاقتصادية والاجتماعية والثقافية التي يمكن جنّيها بفضل تحديث البنية التحتية للملكية الفكرية وتطويرها. وسيظلّ تعاون الويبو مع تلك البلدان منصباً على إزالة الغموض عن نظام الملكية الفكرية وتحسين فهم الخيارات التي يتّيحها نظام الملكية الفكرية في مجال السياسة العامة وتكونين القدرات لإقامة البنية التحتية الأساسية للملكية الفكرية.

157- وهناك عدة بلدان نامية أخرى أحرزت تقدّماً كبيراً في إنشاء نظام الملكية الفكرية. وأفضى تطوير التشريعات في تلك البلدان مؤخراً إلى تحديث قوانينها والأخذ بمعايير اتفاق ترييس وتحديث البنى التحتية للملكية الفكرية. واستكملت تلك البلدان إنشاء مكاتب الملكية الفكرية التي تستجيب لمتطلبات المنفعين الأساسية في مجال الملكية الفكرية. وحصل الموظفون المسؤولون عن الإنفاذ على التدريب اللازم. ووضعت بعض البلدان برامج جماهيرية ممتازة لفائدة المنفعين بنظام الملكية الفكرية الحاليين.

والمحتملين. وتعمل تلك البلدان حالياً على توسيع تلك الأنشطة الأساسية وتعزيزها وتواجه في الوقت ذاته تحديات إنشاء المؤسسات وتعزيزها إلى جانب القوانين والأنظمة التي من شأنها أن تؤيد الطاقات الابتكارية والإبداعية وتصونها وتشجع على الاستثمار المربح وتضمن الانفصال بنظام الملكية الفكرية بكفاءة ومهارة بغية استخراج ما يمكن فيه من إمكانيات من أجل التنمية الاقتصادية والاجتماعية.

158- وتلتقيت بعض البلدان النامية التي شرعت في الانفصال المدروس بالملكية الفكرية إلى الويبو لتلمس منها المساعدة في جذب الثمار بعد إقامة أنظمة الملكية الفكرية ولا سيما في مجال حماية اختراعاتها ومصنفاتها الإبداعية الوطنية والإقليمية ورفع قيمتها بغية النهوض بالتنمية الاقتصادية والثقافية. ومساعدة الدول الأعضاء على رفع القيمة الاقتصادية والثقافية لملكيتها الفكرية هدف مهمٌ ويطلب من الويبو توفير خدمات جديدة وعملية وبالغة الفعالية ووجهة نحو تحقيق نتائج واضحة ومصممة لدعم جهود الدول الأعضاء.

159- وتوصل الويبو مشاركتها الوثيقة مع تلك البلدان ذات الاحتياجات المتباينة حتى تكيف مساعدتها وفقاً لاحتياجات كل بلد على حدة. وسيدرج ذلك الحوار في إطار أدوات متعددة مثل خطط العمل وطنية (أو إقليمية) التركيز وعمليات تشاورية أخرى. ولا يزال المحور العام الحالي لأنشطة البرنامج قائماً وسيستمر العمل في ظله خلال فترة السنتين 2004 و2005. ولا بدّ في الوقت ذاته من تسخير جهود أكبر من أجل الاستجابة لشكيلة متعددة من طلبات الدول الأعضاء، ولا سيما الطلبات الناتجة عن تزايد اهتمام وأصيبي السياسيات الوطنية في إيجاد أجوبة عملية على الأسئلة الاستراتيجية حول طريقة توظيف الملكية الفكرية كأداة سياسية لأغراض التنمية الاقتصادية والاجتماعية والثقافية. وسيعمل هذا البرنامج الرئيسي على الاستجابة لتلك الاحتياجات بالتنسيق مع البرنامج الرئيسي 10 فيما يتعلق بتنمية الموارد البشرية ومع البرنامج الرئيسي 12 فيما يتعلق بإنشاء ثقافة الملكية الفكرية. وسيظافر هذا البرنامج الرئيسي جهوده مع جهود البرنامج الرئيسي 11 الذي أنشئ مؤخراً خصيصاً لاستجابة لاهتمام الدول الأعضاء المتزايد بمتkin طائفة متعددة من الجهات العاملة من الانفصال بملكيتها الفكرية بكفاءة. وستقام علاقة مباشرة للدعم المتتبادل بين أنشطة تكوين الكفاءات وإقامة الحوار حول سياسات الملكية الفكرية بالاستناد إلى الروابط المتينة القائمة مع مجالات البرامج الأخرى المعنية بالقضايا الجوهرية في قانون الملكية الفكرية.

160- وتم التخطيط لهذا البرنامج الرئيسي مع مراعاة المناقشات التي دارت في اللجنة الدائمة المعنية بالتعاون لأغراض التنمية المرتبطة بالملكية الفكرية والتوصيات المقدمة في محفل قضايا المستقبل الاستراتيجية الذي انعقد برعاية اللجنة في أكتوبر/تشرين الأول 2002. وتشمل ما يلي:

- تطوير شبكات لإقامة علاقات تكاملية فيما بين قطاعات المجتمع المدني والحكومة التي تعدّ قطاعات تحفز على تطوير الأصول الفكرية والحفاظ عليها وإدارتها على الصعيد الوطني؛
- واستئناف الشركات الصغيرة والمتوسطة لزيادة قدراتها التنافسية من خلال الانفصال بالملكية الفكرية نظراً إلى الدور الحيوي الذي يمكن أن تؤديه تلك الفئة من الشركات كمحرك للنمو الاقتصادي؛
- واستخدام شبكة الويبو كأداة فعالة لنقل المعرفة فيما بين دول الجنوب ودعم مكاتب الملكية الفكرية من أجل استخدام الشبكة بكامل قدراتها وتطوير مجموعة من المواد المفيدة وإعداد قاعدة بيانات لشبكة التعلم فيما بين بلدان الجنوب وتنظيم منتدى إلكتروني لتبادل أفضل الممارسات في انفصال الحكومات والشركات والأوساط الأكademie بالملكية الفكرية في البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً؛
- ومواصلة دعم المبدعين ومالكي حق المؤلف والحقوق المجاورة والتركيز بصورة خاصة على منظمات الإدارة الجماعية في بعض المناطق التي لا يزال فيها الإطار المؤسسي فتياً بالمقارنة مع سائر أجزاء العالم.

161- ولا يوجد نموذج واحد يطبق على الجميع فيما يتعلق ببنية الملكية الفكرية التحتية وأنظمتها في البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً التي تختلف تحدياتها ومتباين احتياجاتها. وستستمر إذا الوبيو في مساعدة الدول الأعضاء على تحديد العناصر التي تحتاج إليها في استراتيجيتها وسياساتها الوطنية وتكييف تلك العناصر وفقاً لذلك. وسيسعى هذا البرنامج الرئيسي إلى ضمان ما يلي:

- تركيز السياسات الوطنية والإقليمية والدولية على الحاجة إلى تطوير جميع أشكال الملكية الفكرية والانتعاش بها كثروة اقتصادية لفائدة البلدان النامية وإتاحة إستراتيجيات عملية لتحقيق ذلك الهدف؛
- ودعم الجامعات وسائر مؤسسات التعليم والبحث من أجل الأخذ بالملكية الفكرية؛
- والعمل بانتظام على دعم شركات القطاع الخاص، بما فيها الشركات الصغيرة والمتوسطة، وواعضي السياسات والمهن القانونية والمهن المرتبطة بها ومؤسسات البحث والأوساط الأكاديمية والمنظمات غير الحكومية بواسطة بنية الملكية الفكرية التحتية والشبكات وسائر الإطارات الفعالة من أجل اكتساب فهم أعمق للملكية الفكرية والنهوض بها كأداة للتنمية الاقتصادية بهدف تحقيق نتائج عملية من خلال التعاون، والإسهام المطلع في صياغة السياسات على الصعيد الوطني والإقليمي والدولي؛
- وتحديد الروابط الإيجابية بين الملكية الفكرية وال المجالات الرئيسية مثل العلوم والتكنولوجيا والتعليم والتجارة والسياسة الغذائية والزراعة والصحة العامة والبيئة والمنافسة وتشجيع الاستثمار وال المجالات الأخرى المعنية، وتحديد الآليات الكفيلة بتوطيد تلك الروابط؛
- وتعزيز قدرة المؤسسات على التصدي لقضايا الملكية الفكرية من خلال زيادة مشاركة أصحاب المصالح في فوائد أنظمة الملكية الفكرية؛
- والاعتراف بدور المخترعين والمبدعين في التطور التكنولوجي والنمو الثقافي وتكوين الثروات ودعمهم؛
- والنهوض بتنمية الموارد البشرية في الملكية الفكرية وال مجالات المرتبطة بها ودعمها كعنصر أساسي في تعزيز الأنظمة الوطنية للملكية الفكرية؛
- والنهوض بالتعاون والتكامل مع سائر المنظمات الدولية والإقليمية والمصارف واللجان بغية إذكاء الوعي بالملكية الفكرية كعنصر أساسي في سياسة التنمية الاقتصادية وتحسين الفرص أمام المشروعات العملية الهدافة؛
- والاستاد إلى شبكات التعاون التي تشمل أيضاً التعاون فيما بين بلدان الجنوب وتقاسم الموارد كأدلة حيوية وفعالة في تحقيق وعود الملكية الفكرية كأداة للتنمية الاقتصادية؛
- وسن قوانين ووضع إطارات قانونية تكفل الحماية الفعالة للملكية الفكرية وتسهيل تطوير الملكية الفكرية وامتلاكها وإدارتها؛
- واستخدام التقنيات الملائمة، بما فيها تكنولوجيا المعلومات، للتشجيع على تزويد المنتفعين بخدمات فعالة في إدارة الملكية الفكرية وشبكات الاتصال والبرامج الجماهيرية وسائر الخدمات التي ترمي إلى النهوض بتكوين أصول الملكية الفكرية وإدارتها.

162- والأنشطة التي تتبع من تلك الاستراتيجية مصممة لاستيفاء معايير العمل المتعلقة بالاستدامة والخصوصية والمردودية. واستيفاء معيار الاستدامة تحدّ كبير يقتضي الحرص على أن تكون أنشطة هذا البرنامج الرئيسي وجميع أنشطة الوبيو مصممة ومنفذة على نحو يضمن نتائج مستمرة. ومن العناصر الأساسية في ذلك المعيار الاستعانة بأشخاص لإنجاز العمل والأخذ به وتدريبهم على ذلك مما يساعد على مضاعفة النتائج المحصلة واستمرارها. أما معيار الخصوصية فيقتضي تحديد الاحتياجات الخاصة بكل

بلد أو إقليم على حدة والتصدي لها. وأما معيار المردودية فيرمي إلى تنفيذ نتائج جيدة وتحقيقها بأقل تكلفة من خلال التركيز على استراتيجيات منسقة وتحديد النتائج التي يمكن قياسها كلما أمكن ذلك.

163- وستستكمل الاستراتيجية العامة ومعايير العمل الثلاثة (الاستدامة والخصوصية والمردودية) باستخدام الأساليب الأكثر كفاءة في التعاون الإنمائي بالنسبة إلى أنشطة محددة: بعثات الخبراء والندوات التفاعلية وفرق العمل المصغرة والمشاورات بشأن السياسات والدلائل الإرشادية والبرامج التربوية والدراسات الإفرادية وأفضل الممارسات والبرامج التربوية التفاعلية في المجالات المستهدفة. وستحدد الأنشطة بالتشاور مع الدول الأعضاء والحكومات، بما في ذلك مكاتب الملكية الفكرية، والمؤسسات أو المنظمات المتعاونة المعنية والمستفيدون المستهدفين. وستتوصل الاستعانة إلى أقصى حد ممكن بالخبراء والخبراء الاستشاريين والمحاضرين وأشخاص مرجعيين آخرين من البلدان النامية ومؤسسات التنمية والتمويل المعنية.

124- وستواصل اللجنة الدائمة المعنية بالتعاون لأغراض التنمية المرتبطة بالملكية الفكرية دورها كمحفل رئيسي لتحديد أولويات جديدة واستعراض الأولويات المحددة. وسيطلب من لجنة الويبيو الاستشارية المعنية بالسياسات ولجنة الويبيو الاستشارية المعنية بقطاع الأعمال الإلقاء بأفكار عن السياسة العامة.

165- ومن المرتقب أن يستمر البرنامج الرئيسي في استقطاب الموارد من خارج الميزانية والتي تحصل عليها الويبيو من الدول الأعضاء ووكالات التمويل الدولية والبلدان المستفيدة من خلال تقاسم التكافل وغيرها من الترتيبات. وسيتوصل طلب الإسهامات العينية من المنظمات ذات خبرة خاصة. وتعزّزت كفاءة الويبيو في النهوض بالتنمية الاقتصادية بقدر كبير بفضل الإسهامات المقدمة في إطار اتفاقات متعددة الأطراف مبرمة مع فرنسا واليابان بشأن الأموال الاستثمارية واتفاق مبرم مع أستراليا وجمهورية كوريا وسنغافورة بشأن الشراكة في تنظيم أنشطة تعاونية وتمويلها.

البرنامج الفرعى 1-8 الدعم لأغراض التنمية

الهدف: تمكين الدول الأعضاء من تطوير الملكية الفكرية وحمايتها وإنفاذها وإدارتها واستغلالها تجارياً كأداة للتنمية الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.

مؤشرات الأداء	النتائج المرتقبة
عدد المبادرات المنجزة على الصعيد الوطني وطبيعتها.	1 - تعزيز الملكية الفكرية كأداة للتنمية الاقتصادية.
عدد المحافل المتاحة لواضعي السياسات على الصعيد الوطني والإقليمي والدولي والردود على صياغة السياسات.	2 - تمكين واضعي السياسات في البلدان النامية من صياغة السياسات، لا سيما من أجل الاستجابة إلى القضايا المستجدة في مجال الملكية الفكرية.

عدد الروابط والبرامج الرامية إلى تطوير أصول الملكية الفكرية الوطنية ودعم حمايتها وإدارتها.	3 - تعاون مكاتب الملكية الفكرية مع الشركات والغرف التجارية ومؤسسات البحث، بما فيها الجامعات، والشركات الصغيرة والمتوسطة لإقامة روابط ووضع برامج موجهة نحو الانقاص المستديم بنظام الملكية الفكرية لأغراض التنمية الاقتصادية.
عدد البرامج الرامية إلى تنمية الموارد البشرية وتكوين الكفاءات وفعالية تلك البرامج.	4 - وتحسين اطلاع واضعي السياسات والأكاديميين والمتحترفين ومؤسسات البحث والهيئات الثقافية وشركات القطاع الخاص على سبل إدارة الأصول الفكرية لتحقيق فوائد اقتصادية.

166- سيركز هذا البرنامج الفرعي على أنشطة المساعدة الرامية إلى تمكين الدول الأعضاء على إبداع الملكية الفكرية وامتلاكها واستغلالها وتعزيز إدارة الملكية الفكرية وحمايتها وإنفاذها. ويستند في ذلك إلى الخبرة القيمة المكتسبة في أنشطة التعاون لأغراض التنمية خلال السنوات القليلة الماضية، كما يراعي الاحتياجات الاستراتيجية الجديدة للبلدان النامية والبلدان الأقل نمواً إلى أساليب حديثة وأكثر فعالية في الاقتصاد القائم على المعرفة من أجل تطوير أصول الملكية الفكرية وحمايتها وإدارتها.

167- وسيتحقق ذلك بواسطة مجموعة من المناهج المختلفة والمترابطة والقائمة على الاستراتيجيات الواردة في وصف البرنامج الرئيسي وهي:

- تقديم الدعم والخبرة لواضعي السياسات في الدول الأعضاء التي تطلب المساعدة في وضع السياسات وصياغة الاستراتيجيات في المجالات المتعلقة بالملكية الفكرية، مثل العلوم والتكنولوجيا والتنمية الاقتصادية والتعليم والزراعة والسياسة الغذائية والتجارة والثقافة والشؤون المالية وسائر المجالات المعنية؛
- وتقديم الدعم والخبرة لمبادرات الدول الأعضاء الرامية إلى النهوض بتطوير أصول الملكية الفكرية الوطنية وحمايتها وإدارتها والانفصال عنها؛
- وإشراك مجموعة كبيرة من أصحاب المصالح من المجتمع المدني في تطوير الملكية الفكرية واستغلالها وحمايتها مما يسمح باستغلال الملكية الفكرية لأغراض التنمية على أكمل وجه وتعزيز الروابط فيما بين مختلف الأطراف المعنية بالنشاط الابتكاري وإقامة علاقات التكامل بين تلك القطاعات في المجتمع المدني والهيئات الحكومية؛
- والنهوض بالدعم المقدم للبرامج الجماهيرية المتعلقة بالملكية الفكرية والموجهة إلى المنتفعين والجهات العاملة الجديدة بما في ذلك مؤسسات البحث والجامعات وأصحاب المعرفة التقليدية ولا سيما إلى الشركات الصغيرة والمتوسطة من أجل بناء جسور استراتيجية تصل بذلك القطاع المهم من اقتصادات البلدان النامية، ومواصلة ذلك الدعم؛
- والنهوض بالدعم المقدم إلى مكاتب الملكية الفكرية في جهودها الرامية إلى رفع جودة الخدمات التي تقدمها إلى المنتفعين، بما في ذلك الخدمات المتعلقة بتسويق أصول الملكية الفكرية واستغلالها لأغراض تجارية وبالمعلومات المتعلقة بالملكية الفكرية وشبكات الموارد والخدمات الاستشارية والبرامج التدريبية، ومواصلة ذلك الدعم؛

- والمساعدة على تنفيذ برامج لتنمية الموارد البشرية وتكوين الكفاءات على الصعيد الوطني والإقليمي في مجال الملكية الفكرية والقطاعات المتصلة بها بغية تعزيز قدرات البلدان النامية على تطوير الملكية الفكرية وحمايتها وإدارتها؛
 - وإصداء مشورة الخبراء القانونيين وأنواع أخرى من المشورة المهنية بشأن قضايا الملكية الفكرية المستجدة ووضع السياسات الحاسمة في مساعدة البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً على المشاركة بصورة كاملة في المناقشات الدولية حول القضايا المتصلة بالملكية الفكرية؛
 - وإصداء المشورة للبلدان النامية بشأن مزايا الانضمام إلى المعاهدات التي تديرها الويبو بما في ذلك أنظمة الحماية العالمية وتزويد الإدارات الوطنية ومجموعات المتقعين بالمعلومات والنصائح حول السبل الكفيلة بالاستفادة من الإمكانيات التي تتيحها تلك الأنظمة من أجل تأسيس البنية التحتية المبنية لإدارة الملكية الفكرية؛
 - ودعم مكاتب الملكية الفكرية في تبسيط إدارتها ووظائفها الأخرى باستخدام تكنولوجيا المعلومات وتكوين الكفاءات الوطنية المهنية والإدارية، بما في ذلك تقديم الدعم لإدخال تحسينات تكنولوجية على نظام البراءات كي يصبح سهل الاستخدام وفعلاً ويسوراً؛
 - وتحسين القدرات المؤسسية في البنية التحتية للملكية الفكرية من أجل إدارة أنظمة الملكية الفكرية؛
 - والتعاون مع المنظمات الإقليمية والدولية من أجل دعم التعاون الإنمائي، بما في ذلك إذكاء الوعي بالملكية الفكرية، والحفز على تمويل أنشطة البحث والتطوير المحمية بموجب حقوق الملكية الفكرية ودعم الشبكات الإقليمية واقتسام المعلومات وتحسين الفرص من أجل إقامة مشاريع عملية وهادفة فيما يتعلق بالملكية الفكرية والتنمية الاقتصادية.
- 168- وفي إطار العمل العام الجاري حالياً، ستظل المسؤوليات المتعلقة بتصميم البرامج وتنسيقها وتتنفيذها على عاتق المكاتب الإقليمية الأربع (لأفريقيا، والدول العربية، وأسيا والمحيط الهادئ، وأمريكا اللاتинية والカリبي) بالتعاون مع الوحدات التي تجز الأنشطة المدرجة تحت البرنامج الفرعى 2-8 والبرامج الرئيسية 10 و11 و12.

الأنشطة

- اجتماعات واضعي السياسات على الصعيد الإقليمي ودون الإقليمي والوطني للنظر في استراتيحيات قضايا السياسات الحاسمة المرتبطة بالانتفاع بالملكية الفكرية كأداة لتنمية الاقتصادية والثقافية؛
- ووضع سياسات الملكية الفكرية وإطارات تنفيذها على المستوى الوطني والإقليمي بغية ضمان تكاملاًها بإقامة الروابط بين مختلف أصحاب المصالح الذين يساهمون في التنمية الاقتصادية والتكنولوجية من خلال الأنشطة الابتكارية والإبداعية؛
- وبرامج تدريبية وندوات تفاعلية تركز إلى إبراز فوائد الانتفاع بنظام الملكية الفكرية وتطوير أصول الملكية الفكرية كسبيل لحفز الإنتاجية الاقتصادية والمنافسة واستئصال الفقر، مع الأخذ بأساليب عملية؛
- وتنمية الموارد البشرية بالتعاون مع برامج رئيسية أخرى لإتاحة مشورة الخبراء للدول الأعضاء بشأن علاقة الملكية الفكرية ب المجالات أخرى مثل تطور الأسواق والمنافسة ونقل التكنولوجيا والترخيص والعلوم والتكنولوجيا والتعليم والتجارة؛
- والمساعدة على دعم انتفاع الشركات الصغيرة والمتوسطة بنظام الملكية الفكرية من خلال تشكيلاً متنوّعة من الأنشطة منها الحملات الترويجية التي تستهدف المديرين التنفيذيين لتلك الفئة من الشركات

بشأن فوائد الملكية الفكرية في استراتيجيات الشركات، وزيادة انتقاع الشركات الصغيرة والمتوسطة بالعلامات التجارية وأشكال الملكية الفكرية الأخرى كأداة لتعزيز قدراتها على التصدير والمنافسة في الأسواق الإقليمية والدولية؛

- والمساعدة على تعزيز القدرات اللازمة لإنفاذ قواعد الملكية الفكرية ومعاييرها وقوانينها، بالتشاور مع الوحدات الأخرى المعنية بما فيها دوائر البرنامج الفرعي 12-2، بأساليب متعددة منها تنظيم برامج لفائدة القضاة وموظفي الجمارك والشرطة وتقاسم المعلومات عن أفضل الممارسات وعن المسائل المتعلقة بالإنفاذ؛
- ومساعدة واضعي السياسات على صياغة سياسات ووضع برامج وطنية بشأن الملكية الفكرية ترمي إلى تطوير حقوق الملكية الفكرية والترويج لها وإدارتها كأصول اقتصادية مع التركيز بصورة خاصة على ابتكار تلك الأصول وامتلاكها على الصعيد المحلي؛
- وتنمية مجموعات المنتفعين (مثل الشركات ومؤسسات البحث والتطوير والجامعات والجمعيات التجارية والمحامين والوكالء وجمعيات أصحاب حقوق الملكية الفكرية وجمعيات المستهلكين) لتمكينهم من الانتفاع بنظام الملكية الفكرية بكفاءة؛
- والنهوض بأنشطة التعاون ودعمها على الصعيد الإقليمي ودون الإقليمي بغية تعزيز القدرات اللازمة لتناول قضايا الملكية الفكرية؛
- ودعم إدارات حق المؤلف والحقوق المجاورة على الصعيد الوطني ودون الإقليمي والإقليمي لتمكينها من التصدي للاحتجاهات والقضايا المستجدة؛
- والمساعدة على تكوين المهارات الوطنية من أجل التفاوض بكفاءة حول عقود نقل التكنولوجيا باستخدام وسائل متنوعة منها برامج ترمي إلى تطوير كفاءات الترخيص ومهارات التفاوض؛
- وإسداء المشورة بشأن مزايا الانضمام إلى أنظمة الحماية العالمية ودعمها (أنظمة معايدة التعاون بشأن البراءات ومدريد ولاهاري ولشبونة) وعلاقة تلك الأنظمة باحتياجات الدول الأعضاء وأهدافها فيما يتعلق بالتنمية؛
- وتدريب الموظفين والمنتفعين الحاليين والمحتملين على الانتفاع بأنظمة الحماية العالمية، وذلك عقب انضمام الدول الأعضاء إلى النظام ومن خلال دورات تدريبية دورية؛
- وتطوير البرامج والمبادرات الوطنية الرامية إلى تمكين أصحاب الحقوق من استغلال إمكانيات حماية حق المؤلف والحقوق المجاورة وضمان تداول المواد محمية بموجب حق المؤلف وإرساء محيط فعال وسوق تستقطب الاستثمار، والنهوض بتلك البرامج والمبادرات ودعمها.

البرنامج الفرعي 2-8 مجالات الدعم الخاص

الهدف: تيسير بلوغ أهداف الملكية الفكرية والأغراض التنموية للبلدان النامية والبلدان الأقل نمواً والأعضاء في الوبيو.

مؤشرات الأداء	النتائج المرتقبة
معدل الانتفاع بمجموعات قوانين الملكية الفكرية ونشراتها التي تتيحها الويبو.	1- انتشار المعلومات التي تتيحها الويبو عن تشريعات الملكية الفكرية.
عدد مشروعات القوانين واللوائح التنفيذية والتعليقـات والمشورـة بشأن توافقـها ومعـاييرـ الدولـية، وسـائر النـصائحـ القانونـيةـ التيـ تقدمـهاـ الوـيبـوـ.	2- تـنشـيـ الشـرـيعـاتـ الوـطـنـيـةـ لـلـبـلـانـ النـامـيـةـ وـالـبـلـانـ الأـقـلـ نـموـاـ معـ القـوـادـ وـالـعـايـيـرـ الدـولـيـةـ.
عدد مـكـاتـبـ المـلـكـيـةـ الفـكـرـيـةـ الـتـيـ تـطـبـقـ أـنـظـمـةـ جـدـيـدةـ أوـ تـعـمـلـ عـلـىـ تـحـدـيـثـ الـأـنـظـمـةـ الـمـعـمـولـ بـهـاـ فـيـ الـأـنـتـمـةـ.	3- وـاسـتـخـدـمـ تـكـنـوـلـوـجـياـ الـمـعـلـومـاتـ كـأـدـاءـ لـزـيـادـةـ كـفـاءـةـ مـكـاتـبـ المـلـكـيـةـ الفـكـرـيـةـ.
<ul style="list-style-type: none"> • عدد المحافـلـ الـتـيـ نـظـمـتـ لـفـائـدـةـ وـاضـعـيـ السـيـاسـاتـ وـمـجمـوعـاتـ الـمـنـتـقـعـيـنـ وـالـرـدـودـ الـمـسـتـلـمـةـ. • وـعـدـ المـبـادـرـاتـ الـمـتـخـذـةـ عـلـىـ الصـعـيدـ الـوـطـنـيـ وـطـبـيعـتهاـ. 	4- تـحـسـنـ وـعيـ وـاضـعـيـ السـيـاسـاتـ وـمـجمـوعـاتـ الـمـنـتـقـعـيـنـ فـيـ الـبـلـانـ الأـقـلـ نـموـاـ بـأـهـمـيـةـ قـضـاـيـاـ الـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ وـتـطـوـرـ قـدـراتـ تـلـكـ الـبـلـانـ عـلـىـ الـاستـقـادـةـ مـنـ نـظـامـ الـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ.
عدد منظمـاتـ الإـدـارـةـ الـجـمـاعـيـةـ الـتـيـ تـمـ إـشـاؤـهـاـ أوـ تعـزـيزـهـاـ.	5- زـيـادـةـ اـنـتـقـاعـ الـمـبـدـعـيـنـ وـالـفـنـانـيـنـ بـخـدـمـاتـ جـمـعـيـاتـ الـإـدـارـةـ الـجـمـاعـيـةـ.

169- يقدم هذا البرنامج الفرعـيـ الخـدـمـاتـ الـقـانـونـيـةـ إـلـىـ الـبـلـانـ النـامـيـةـ وـالـبـلـانـ الأـقـلـ نـموـاـ منـ جـنـيـ أـكـبـرـ قـدـرـ مـمـكـنـ مـنـ الـمـزاـيـاـ الـاقـتصـاديـةـ وـالـاجـتمـاعـيـةـ وـالـقـافـيـةـ الـتـيـ تـتـيـحـهـاـ أـنـظـمـةـ الـحـمـاـيـةـ الـعـالـمـيـةـ. وـيـشـمـلـ الـبـرـنـامـجـ الـفـرـعـيـ 2ـ8ـ أـرـبـعـةـ مـجـالـاتـ لـلـدـعـمـ الـخـاصـ.

170- الـخـدـمـاتـ الـقـانـونـيـةـ. يـقـدمـ الـبـرـنـامـجـ الـفـرـعـيـ الـخـدـمـاتـ الـقـانـونـيـةـ إـلـىـ الـبـلـانـ النـامـيـةـ وـالـبـلـانـ الأـقـلـ نـموـاـ فـيـماـ يـتـعـلـقـ بـالـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ وـالـتـتـمـيـةـ، بـمـاـ فـيـ ذـلـكـ الـهـيـاـكـلـ التـشـرـيعـيـةـ وـالـقـانـونـيـةـ. وـنـظـرـاـ إـلـىـ تـزـاـيدـ أـهـمـيـةـ الـنـظـرـ إـلـىـ الـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ كـأـدـاءـ لـلـتـتـمـيـةـ الـاقـتصـاديـةـ وـالـاجـتمـاعـيـةـ وـالـقـافـيـةـ، سـيـتـولـىـ هـذـاـ الـبـرـنـامـجـ الـفـرـعـيـ مـهـمـةـ تـقـديـمـ تـحـلـيـلـاتـ وـنـصـائـحـ إـلـىـ الـبـلـانـ، نـزـوـلاـ عـنـ طـلـبـهـاـ، فـيـماـ يـتـعـلـقـ بـصـيـاغـةـ الـقـوـانـينـ وـإـنـشـاءـ الـأـنـظـمـةـ الـمـتـعـلـقـةـ بـالـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ عـلـىـ الصـعـيدـ الـدـولـيـ وـالـإـقـلـيمـيـ وـالـوـطـنـيـ وـأـثـرـهـاـ وـتـطـبـيقـهـاـ. وـسـيـقـعـ الـهـمـمـةـ بـصـورـةـ خـاصـةـ عـلـىـ إـتـاحـةـ الـخـدـمـاتـ الـقـانـونـيـةـ لـلـإـجـابـةـ عـنـ الـإـسـتـقـسـارـاتـ حـولـ السـبـلـ الـتـيـ تـضـمـنـ لـلـبـلـانـ النـامـيـةـ وـالـبـلـانـ الأـقـلـ نـموـاـ استـخـدـمـ أـنـظـمـةـ الـمـلـكـيـةـ الصـنـاعـيـةـ وـحقـ وـالمـؤـلفـ وـالـمـؤـفـ وـالـاستـفـادـةـ مـنـهـاـ. وـسـيـعـمـ هـذـاـ الـبـرـنـامـجـ الـفـرـعـيـ فـيـ هـذـاـ الصـدـدـ بـالـتـسـيقـ مـعـ الـبـرـنـامـجـ الرـئـيـسـيـ 3ـ وـ4ـ وـ5ـ.

171- خـدـمـاتـ الدـعـمـ لـفـائـدـةـ الـبـلـانـ الأـقـلـ نـموـاـ. سـيـوـاـصـلـ الـبـرـنـامـجـ الـفـرـعـيـ مـسـاـعـدـةـ تـلـكـ الـبـلـانـ عـلـىـ صـيـاغـةـ اـسـتـرـاتـيـجـيـاتـ وـطـنـيـةـ وـإـقـلـيمـيـةـ مـنـ أـجـلـ الـأـنـتـفـاعـ بـالـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ عـلـىـ أـكـمـلـ وـجـهـ كـأـدـاءـ لـلـتـمـيـةـ الـاقـتصـاديـةـ وـتـوجـيهـهـاـ لـتـحـقـيقـ الـأـغـرـاضـ الـتـمـوـيـةـ لـتـلـكـ الـبـلـانـ.

172- خـدـمـاتـ الدـعـمـ لـفـائـدـةـ الـإـدـارـةـ الـجـمـاعـيـةـ لـحـقـ الـمـؤـفـ. يـسـاعـدـ الـبـرـنـامـجـ الـفـرـعـيـ وـاضـعـيـ السـيـاسـاتـ وـمـنـظـمـاتـ الـإـدـارـةـ الـجـمـاعـيـةـ عـلـىـ درـاسـةـ دـورـ تـلـكـ الـمـنـظـمـاتـ فـيـ ضـمـانـ الـفـعـالـيـةـ فـيـ اـسـتـغـالـ الـمـصـنـفـاتـ.

لأغراض تجارية وتسهيل ذلك الدور والحرص على توزيع الإتاوات المحصلة من تلك المصنفات على المبدعين والفنانين توزيعاً سليماً.

173- خدمات أتمتها مكاتب الملكية الفكرية. يقدم البرنامج الفرعي خدمات استشارية وتقنية لمساعدة البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً على استخدام تكنولوجيا المعلومات والتقنيات الأخرى المتعلقة بأتمتها أساليب العمل والإجراءات الإدارية في مكاتب الملكية الفكرية. وتشمل تعزيز الانقاض بشبكة الويبيو (WIPONET) وأنظمة أتمتها مكاتب الملكية الفكرية وغيرها من التقنيات الحاسوبية وخدمات المعلومات من أجل تسهيل إدارة أنظمة تسجيل الملكية الفكرية بفعالية وعمل الشبكي وبلغة سائر الأهداف المتعلقة بتطوير الملكية الفكرية وإدارتها والتي تسعى الدول الأعضاء المعنية إلى تحقيقها.

الأنشطة

- إصدار المشورة القانونية بالتشاور مع الوحدات المعنية الأخرى لأغراض إعداد تشريعات جديدة أو تحديث التشريعات السارية، بغية تحقيق عدة أهداف ولا سيما ضمان توافقها ومعاهدات دولية معنية، بما فيها اتفاق تريبيس؛
- وإعداد وثائق عن النصوص التشريعية وضمان نشرها بوسائل متعددة ولا سيما من خلال مجموعة قوانين الويبيو المتاحة الإلكترونية (CLEA) وإتاحة خدمات أخرى في إطار اتفاق التعاون المبرم بين الويبيو ومنظمة التجارة العالمية؛
- وتقديم الدعم من أجل صياغة سياسات وطنية وإقليمية وتجسيدها في الهيأكل التشريعية والقانونية للدول الأعضاء من أجل الاستجابة بفعالية لقضايا الملكية الفكرية المستجدة والانتفاع بأنظمة الحماية العالمية التي تديرها الويبيو حتى تستطيع تلبية جميع احتياجات التموية قدر الإمكان؛
- والتشاور مع الوحدات الأخرى المعنية لتقديم خدمات قانونية إلى البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً نزولاً عند طلبها بشأن الموضوعات الناتجة عن استعراض التشريعات والسياسات الوطنية بشأن الملكية الفكرية.
- وإعداد دراسات إفرادية عن دور الملكية الفكرية فيما يتعلق بالتسويق والتعليم والعلوم والتكنولوجيا والمؤسسات الثقافية والبحث والتطوير و المجالات أخرى من أجل دعم تلك البلدان وتمكنها من إيجاد حلول مستديمة للمشكلات الوطنية الملحة؛
- وإعداد مواد لفائدة وأصحاب السياسات ومجموعات المنتفعين من أجل نشر الوعي في تلك البلدان بفوائد أنظمة الملكية الفكرية الفعالة في بلوغ الأهداف التموية؛
- وتصميم برامج وإعداد دلائل إرشادية لإيجاد حلول فعالة من حيث التكلفة من أجل إدارة حقوق الملكية الفكرية وإنفاذها؛
- والتنسيق مع المنظمات دونإقليمية وإقليمية ودولية من أجل النهوض بدور الملكية الفكرية في تنمية البلدان الأقل نمواً.
- والمساعدة على دعم أنشطة منظمات الإدارة الجماعية القائمة وتعزيزها (كتعزيز البنية التحتية لتكنولوجيا المعلومات) وعلى إنشاء منظمات جديدة مع مراعاة الظروف الوطنية والإقليمية؛
- والتعاون مع منظمات الإدارة الجماعية والمنظمات غير الحكومية المعنية على الصعيد الوطني والإقليمي والدولي من أجل تعزيز أنظمة الإدارة الجماعية في البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً، ولا سيما في ضوء سرعة التطور التي يشهدها المحيط الرقمي؛

- ووضع برامج مناسبة ترمي إلى ما يلي: "1" تيسير توافق أنظمة إدارة الحقوق في البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً مع المعايير التقنية والأنظمة الدولية، "2" وتطبيق تكنولوجيا المعلومات بفعالية في إجراءات الإدارة الجماعية في البلدان النامية والبلدان الأقل نمواً، "3" وتسهيل النفاذ إلى قواعد البيانات الدولية وشركات توزيع البيانات؛
 - توفير التدريب المخصص على الإدارة الجماعية وألياتها من أجل إجراء أنشطة المتابعة بشكل سليم والسعى إلى رفع إتاوات الفنانين والمبدعين؛
 - ومواصلة تطوير أنظمة الأتمتة وتحسينها في منظمات الإدارة الجماعية على الصعيد الوطني والإقليمي لأغراض إدارة حق المؤلف والحقوق المجاورة.
 - وتقديم الخدمات الاستشارية ومساعدة الخبراء التقنيين فيما يتعلق بأنظمة أتمتة مكاتب الملكية الفكرية بغية رفع كفاءة تلك المكاتب وسرعتها في العمل وبرامجها الجماهيرية؛
 - وتجهيز مكاتب الملكية الفكرية بأنظمة الأتمتة، بما في ذلك إصداء المشورة وإتاحة الخبرات التقنية ونقل المعرف من أجل تطبيق مشروعات الأتمتة وتعيمها وتدريب موظفي تلك المكاتب على جميع جوانب أنظمة الأتمتة المعنية بما فيها العملية والتقنية؛
 - وتقديم الخدمات الاستشارية ومساعدة الخبراء التقنيين فيما يتعلق بموضوعات ومشروعات أخرى لتقنولوجيا المعلومات، نزولاً عن طلب المكاتب ووفقاً للمبادرات الوطنية والإقليمية الخاصة بتطوير الملكية الفكرية وإدارتها حيث يمكن أن تؤدي تكنولوجيا المعلومات دوراً مفيداً؛
 - والبحث عن استراتيجيات ومبادرات وتصميمها من أجل تطوير تطبيقات وطنية وإقليمية لشبكة الويب؛
 - وتقديم المساعدة من أجل إنشاء مكاتب الملكية الفكرية وتحديثها وأتمتها بوسائل متعددة منها إصداء المشورة القانونية وإعداد إرشادات بشأن أساليب العمل وإعداد مشروعات الأتمتة وتنمية الموارد البشرية.
- وستباشر أنشطة هذا البرنامج الفرعى بالتنسيق مع برامج رئيسية أخرى، بما فيها البرامج الرئيسية 3 و 4 و 5 و 7 و 10 و 11 و 12.

وصف الموارد بحسب غرض الإنفاق

174- تدل الموارد الإجمالية التي تبلغ 55 583 000 فرنك سويسري على زيادة في ميزانية البرنامج بمبلغ 556 000 فرنك سويسري أي بنسبة 1.0٪ بالمقارنة مع المبلغ المقابل له من ميزانية فترة السنين 2002 و 2003.

175- وبالنسبة إلى موارد الموظفين، يرد المبلغ 148 000 30 فرنك سويسري، ويبين زيادة في ميزانية البرنامج بمبلغ 522 000 فرنك سويسري أي بنسبة 1.8٪. ويشمل ذلك ما يلي:

"1" تخصيص مبلغ 950 000 26 فرنك سويسري للوظائف، وهو مبلغ يشمل تخفيض منصب واحد وتغيير مستوى ست وظائف،

"2" وتخصيص مبلغ 198 000 3 فرنك سويسري لمصروفات الموظفين المؤقتين.

176- وبالنسبة إلى الأسفار والمنح الدراسية، يرد المبلغ 15 906 000 فرنك سويسري، ويبين زيادة طفيفة في ميزانية البرنامج بمبلغ 7 000 فرنك سويسري. ويشمل ذلك ما يلي:

"1" تخصيص مبلغ 5 712 000 فرنك سويسري لمهمات الموظفين بعدد 100 ،

"2" وتخصيص مبلغ 9 394 000 لأسفار الغير بعدد 2 فيما يتعلق بتنظيم أنشطة التعاون الإنمائي،

"3" وتحصيص مبلغ 800 000 فرنك سويسري للمنح الدراسية.

177- وبالنسبة إلى الخدمات التعاقدية، يرد المبلغ 7 079 000 فرنك سويسري، ويبين زيادة في ميزانية البرنامج بمبلغ 47 000 فرنك سويسري أي بنسبة 0.7%. ويشمل ذلك ما يلي:

"1" تخصيص مبلغ 753 000 فرنك سويسري للمؤتمرات لتعطية تكاليف الترجمة الفورية وسائر تكاليف الاجتماعات فيما يتعلق بأنشطة التعاون الإنمائي،

"2" وتحصيص مبلغ 975 000 فرنك سويسري لخدمات الخبراء الاستشاريين لتعطية تكاليف الخبراء الاستشاريين والخبراء في المقر الرئيسي وفي الميدان،

"3" وتحصيص مبلغ 68 000 فرنك سويسري لخدمات النشر لتعطية تكاليف طباعة الوثائق الأساسية ومنشورات الاجتماعات،

"4" وتحصيص مبلغ 283 000 فرنك سويسري لخدمات تعاقدية أخرى لتعطية تكاليف تطوير المشروعات التعاونية.

178- وبالنسبة إلى مصروفات التشغيل، يرد المبلغ 757 000 فرنك سويسري، ويبين انخفاضا في ميزانية البرنامج بمبلغ 6 فرنك سويسري أي بنسبة 0.8%. ويشمل ذلك ما يلي:

"1" تخصيص مبلغ 10 000 فرنك سويسري للمباني والصيانة،

"2" وتحصيص مبلغ 747 000 فرنك سويسري للاتصالات ومصروفات أخرى.

179- وبالنسبة إلى الأجهزة والمعدات واللوازم والإمدادات، يرد المبلغ 1 693 000 فرنك سويسري، ويبين انخفاضا في ميزانية البرنامج بمبلغ 14 000 فرنك سويسري أي بنسبة 0.8%. ويشمل ذلك ما يلي:

"1" تخصيص مبلغ 999 000 فرنك سويسري للأجهزة والمعدات، بما في ذلك توفير أجهزة حاسوبية في إطار الأنشطة التعاونية،

"2" وتحصيص مبلغ 694 000 فرنك سويسري لللوازم والإمدادات، بما في ذلك توفير برامج حاسوبية في إطار الأنشطة التعاونية.

الجدول 8-9 الميزانية المفصلة لفترة السنين 2004 و 2005 للبرنامج الرئيسي 8

ألف - تغير الميزانية بحسب البرنامج الفرعى وغرض الإنفاق (بآلاف الفرنكوات السويسرية)

	2002 -2003 Revised A	Budget Variation						2004 -2005 Proposed E=A+D	
		Program		Cost		Total			
		Amount B	% B/A	Amount C	% C/A	Amount D=B+C	% D/A		
I.BySub -program									
08.1 EmpowermentforDevelopment	41,146	(1,770)	(4.3)	920	2.2	(850)	(2.1)	40,296	
08.2 SpecialSupportAreas	12,754	2,325	18.2	208	1.6	2,533	19.9	15,287	
TOTAL	53,900	556	1.0	1,128	2.1	1,683	3.1	55,583	
II.ByObjectofExpenditure									
StaffCosts	28,663	522	1.8	964	3.4	1,485	5.2	30,148	
TravelandFellowships	15,795	7	--	104	0.7	111	0.7	15,906	
ContractualServices	6,988	47	0.7	44	0.6	91	1.3	7,079	
OperatingExpenses	758	(6)	(0.8)	5	0.7	(1)	(0.1)	757	
EquipmentandSupplies	1,696	(14)	(0.8)	11	0.6	(3)	(0.2)	1,693	
TOTAL	53,900	556	1.0	1,128	2.1	1,683	3.1	55,583	

باء - تغير الوظائف بحسب فئة الوظيفة

PostCategory	2002 -2003 Revised A	Post Variation B -A	2004 -2005 Proposed B
Directors	12	(1)	11
Professionals	35	7	42
GeneralService	29	(7)	22
TOTAL	76	(1)	75

جيم - اعتماد الميزانية بحسب البرنامج الفرعى وغرض الإنفاق (بآلاف الفرنكوات السويسرية)

ObjectofExpenditu re	Sub -program		Total
	1 ED	2 SSA	
StaffCosts			
Posts	18,649	8,301	26,950
Short-termExpenses	1,978	1,220	3,198
TravelandFellowships			
StaffMissions	4,772	940	5,712
ThirdPartyTravel	8,354	1,040	9,394
Fellowships	704	96	800
ContractualServices			
Conferences	692	61	753
Consultants	2,901	2,074	4,975
Publishing	57	11	68
Other	640	643	1,283
OperatingExpenses			
PremisesandMaintenance		10	10
CommunicationandOther	630	117	747
EquipmentandSupplies			
FurnitureandEquipment	720	279	999
SuppliesandMaterials	199	495	694
TOTAL	40,296	15,287	55,583

دال - الأموال الاستئمانية بحسب غرض الإنفاق (بألاف الفرنكات السويسرية)

<i>ObjectofExpenditure</i>	<i>Sub-program</i>
	<i>I</i>
<i>ED</i>	
StaffExpenses	576
TravelandFellowships	144
ContractualServices	10,793
OperatingExpenses	288
EquipmentandSupplies	2,590
TOTAL	14,391